REGOLAMENTO (CEE) N. 1231/76 DELLA COMMISSIONE

del 25 maggio 1976

che rettifica il regolamento (CEE) n. 1204/76 che indice gare per la determinazione dell'importo dell'aiuto all'ammasso privato nel settore delle carni bovine

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 805/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine (1), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 568/76 (2), in particolare l'articolo 6, paragrafo 5, lettera b), e l'articolo 8, paragrafo 2,

considerando che il regolamento (CEE) n. 1204/76 della Commissione, del 21 maggio 1976, prevede di indire gare per la determinazione dell'importo dell'aiuto all'ammasso privato nel settore delle carni bovine (3); che una verifica ha rivelato che alcune disposizioni non corrispondono nella versione tedesca alle misure presentate per il parere al comitato di gestione; che è pertanto necessario modificare il regolamento (CEE) n. 1204/76,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Nella versione tedesca dell'articolo 1, lettere a), b) e c), del regolamento (CEE) n. 1204/76 le parole « frische oder gefrorene » sono sostituite dalle parole « frische oder gekühlte ».

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 26 maggio 1976.

Esso si applica a decorrere dal 24 maggio 1976.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 25 maggio 1976.

Per la Commissione

P. J. LARDINOIS

Membro della Commissione

(1) GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 24.
(2) GU n. L 67 del 15. 3. 1976, pag. 28.
(3) GU n. L 133 del 22. 5. 1976, pag. 28.